

# Las ventas de maquinaria agrícola crecen en Europa

## Resultados de la reunión del CEMA en Madrid

Los pasados 5 y 6 de junio se celebró en Madrid la Asamblea General del Comité Europeo de la Asociación de Fabricantes de Maquinaria Agrícola –CEMA–, en la que estuvieron presentes más de un centenar de directivos de los principales fabricantes y asociaciones de maquinaria agrícola de 16 países. Resumimos aquí los resultados de la misma.

### ● VIDA RURAL. Redacción

La Asamblea General, que se viene celebrando anualmente, estuvo presidida por José Castellano Real, representante español de la Asociación Nacional del Sector de Maquinaria Agrícola y Tractores (Ansemat) y consejero delegado de John Deere Ibérica, S.A.

Los delegados asistentes participaron en las distintas comisiones de trabajo programadas con motivo de la Asamblea, de las que destacaron las reuniones de los secretarios generales y del Presidium, así como las de los Comités Económico y Técnico.

En el Informe General, José Castellano destacó las principales áreas de trabajo del CEMA:

- Relaciones del CEMA con la UE y con otras organizaciones europeas e internacionales.
- Armonización de las directivas y normas de tractores y máquinas.
- Desarrollo interno y ampliación de la organización.

En la presentación de actividades del CEMA se informó a los asistentes sobre el desarrollo de las actuaciones que la asociación ha mantenido con las instituciones de la UE y otros organismos nacionales e internacionales, con el fin de fijar los objetivos de trabajo para este próximo año.



Vista de la Asamblea General del CEMA.

### Comité Técnico

El Comité Técnico facilitó información pormenorizada acerca de las actividades llevadas a cabo, principalmente con los diversos organismos de la UE, con objeto de contribuir al desarrollo de las normas y directivas institucionales que tienden a armonizar la producción de maquinaria, facilitando con ello su comercialización y el desarrollo de las industrias europeas de

fabricación. Algunos de los asuntos más importantes tratados en este Comité Técnico fueron los siguientes:

- Presentación de las normas para la adaptación de la velocidad máxima de los vehículos agrícolas desde 30 a 40 km/h.
- Información sobre los acuerdos acerca de diseños de direcciones, frenos, cabinas y otros elementos de seguridad.
- Información sobre regulaciones en la UE y otros países sobre el control y emisiones de gases en motores de tractores y máquinas autopropulsadas.
- Información acerca de la directiva sobre denominación «CE» en equipos agrícolas.
- Desarrollo de la directiva sobre aplicaciones de máquinas agrícolas.
- Seguimiento de la homogeneización de normas ISO y DIN en aperos agrícolas.

### Comité Económico

A través de la información facilitada por el Comité Económico, el CEMA ha constatado que los intercambios comerciales de equipos agrícolas han aumentado gracias a la mejora de la situación económica de la agricultura. Sin embargo, debido al desarrollo cíclico de la actividad agraria, los expertos se muestran cautelosos al señalar que este mercado tiende a un lento, pero progresivo, debilitamiento. En este sentido, se estima una reducción de la demanda de maquinaria agrícola en Europa Occidental y, como contrapartida, a un progresivo aumento

### CUADRO I. PRINCIPALES MERCADOS EUROPEOS

Unidades		Porcentaje	
Tipo de maquinaria	Total	Países	%
Tractores	160.000	Francia + Alemania + Italia + Reino Unido + España	75
Cosechadoras	7.300	Alemania + Francia + Reino Unido + Italia + España	83
Cosechadoras de forraje	1.550	Alemania + Francia + Reino Unido + Países Bajos + Italia	92
Empac. de pacas cilíndricas	14.000	Francia + Alemania + Reino Unido + Italia + España	87



## La agricultura en la UE

La renta agraria creció el pasado año en los países de la UE una media de un 4,6% (Valor Neto Añadido al Coste de los Factores por Unidad de Trabajo Anual).

Diez de los quince países de la Unión registraron mejoras en sus rentas.

Los factores que, principalmente, han influido en los resultados del sector han sido los siguientes:

- El valor real de la producción creció en 1996 un 1,1% por segundo año consecutivo.
- Los precios bajaron una media del 2%, aunque con una gran variación entre productos.
- Los costes de producción aumentaron un 2,3% debido a una mayor demanda y precios más altos.
- Las subvenciones aumentaron un 2,8% debido, especialmente, a las ayudas al vacuno.

La producción final agraria aumentó en 1996 un 3,1%, gracias, principalmente, al sector agrícola. La ganadería se mantuvo en los mismos niveles de producción que el año anterior.

A nivel general, los precios de los productos decrecieron un 1,9%. Los precios de los productos agrícolas disminuyeron un 3,4% (algunos, como el de la patata, disminuyeron hasta un 39%). Los precios de los productos ganaderos decrecieron un 0,6%.

La evolución real de la producción agraria en la UE, según productos, fue muy dispar (ver **cuadro II**).

Dentro de la UE, la producción en los

La venta de maquinaria agrícola en Europa ha evolucionado positivamente en los últimos años.

del consumo en otras áreas del mundo productoras de alimentos y con menores en mano de obra.

En ese contexto, los países del Este europeo ofrecen un alto potencial de demanda que se ve frenado sólo por la escasa disponibilidad financiera. Hasta el momento, algunas firmas europeas han llevado a cabo negocios en la zona, pero sobre todo son las empresas norteamericanas con maquinaria agrícola con procedencia de aquel país y grandes facilidades crediticias las que por el momento están dominando este comercio.

Dentro de la UE, el CEMA está invo-

lucrado en la búsqueda de vías que permitan la mejora del comercio con los países del área.

Tanto en la UE, como en el resto de Europa, el desarrollo de la PAC tiene una importancia capital para la supervivencia de la agricultura local y de los fabricantes de maquinaria agrícola. Los diferentes cambios articulados de la PAC, así como la nueva reforma que se introducirá a corto plazo, mantienen el debate abierto hacia un apoyo al sector agrario previsiblemente cada vez más restringido, dirigido a reducir los precios de los productos agrarios en la UE y su adaptación a los precios manejados en el comercio mundial.

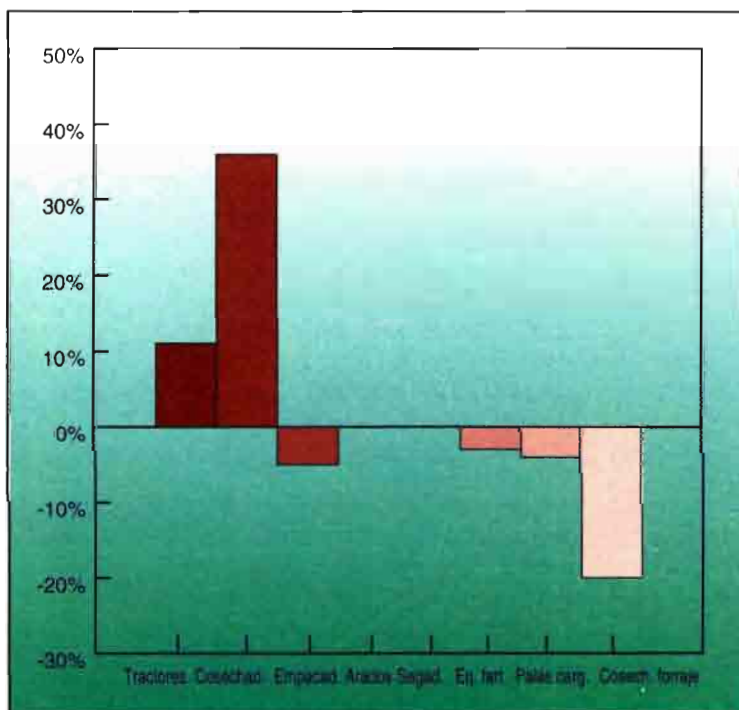


Gráfico 1. Porcentaje de ventas en Europa (1996-1995).

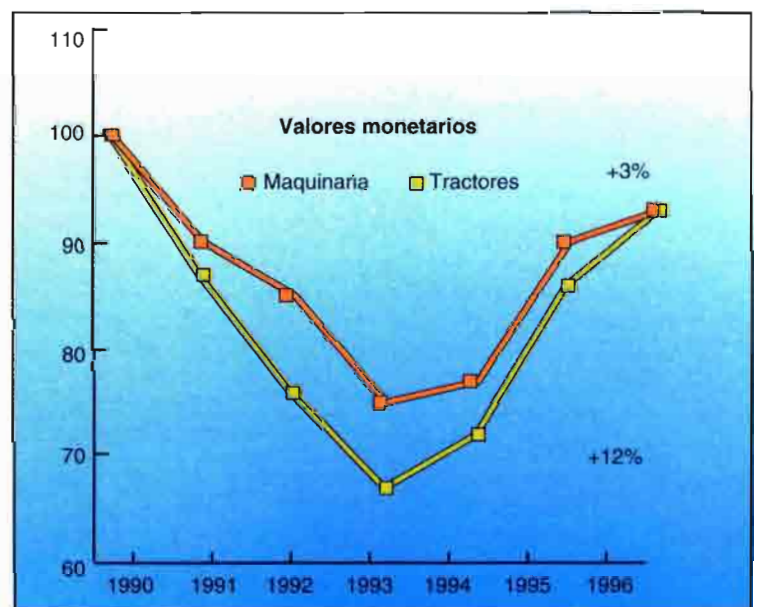


Gráfico 2. Evolución del mercado. Europa.



# Semillas de Aragón

Cebadas  
dos carreras

**EVA** *valor seguro*

**BARLETA**

*Maltera ☆☆☆☆☆ de alta producción*

Trigo Blando

**PARADIS**

*La cosecha más extensible*

Trigos Duros

**PEÑAFIEL**

*Con seguridad, el primero de otoño*

**REGALLO**

*Adaptación, producción y calidad*



AGROMONEGROS, S.A. • C/ Victoria, 1 • 50160 LECIÑENA (ZARAGOZA) • Tel. 976 16 82 89

*Sembrando Confianza*

próximos años estará determinada por al nueva PAC y las reformas complementarias que a este respecto se apliquen. Para la próxima década, las estimaciones previstas por los expertos consultados por el CEMA para algunos de los productos agrarios más importantes son las siguientes:

## Cereales

Se estima un aumento de producción del 19% en trigo, de un 4% en maíz y la disminución de un 14% en cebada. En conjunto, la producción de cereales en la UE se incrementará progresivamente hasta un total de 210 millones de toneladas por año, mientras el nivel de consumo alcanzará los 180 millones de toneladas por año, por lo que se prevé el mantenimiento de la intervención por parte de las autoridades.

## Bovino

En 1996, la producción anual de carne de bovino rondó los 8.000 millones de toneladas. Debido a la actual disminución de la demanda, durante los próximos dos años se prevé una reducción de hasta el 8% en la producción, con una acelerada



recuperación a partir del año 2000. En cuanto a la demanda, una vez superados los bajos niveles de consumo del pasado año, los expertos anuncian una vuelta a la normalidad a partir del próximo año 1998.

CUADRO II

Productos Agrícolas	%	Productos ganaderos	%
Cereales	13,8	Bovino	-15,3
Patatas	-32,4	Porcino	11,1
Oleaginosas	0,6	Ovino	9,4
Hortalizas	3,9	Aves	6,8
Frutas	6,4	Leche	-2,3
Vino	11,3	Huevos	13,6
Aceite de oliva	-13,1		
<b>Total cultivos</b>	<b>2,7</b>	<b>Total ganadería</b>	<b>-0,3</b>

## Leche de vaca

En 1996 la producción lechera en la UE se acercó a los 114.000 millones de litros. Para los próximos años se prevé una lenta disminución de la producción, estimándose en la próxima década una estabilización en torno a los 111.000 millones de litros. La producción media por cabeza es actualmente de 5.400 l/año. Para los próximos 10 años se prevé un progresivo aumento del rendimiento hasta alcanzar los 6.300 l de leche por vaca y año.

## Estadísticas del CEMA

El CEMA, a través de las diversas consultas

realizadas entre sus asociaciones ha constatado en 1996 una fuerte recuperación de la demanda que, en términos reales, alcanza los niveles de 1990. Ello representa un incremento del 37% respecto a 1993 en cuanto a los datos de ventas en los mercados de tractores y un 25% en cuanto a los de máquinas agrícolas.

De acuerdo con los datos generales de ventas, la demanda de tractores aumentó un 12% en 1996 respecto al año anterior y la maquinaria agrícola un 3%.

El gráfico 1 muestra la evolución de la demanda de tractores y maquinaria en volumen de dinero. Para la obtención de estos datos se ha tenido en cuenta los índices de inflación en cada país y, posteriormente, se han transformado las cifras a ecus. El período comparativo abarca desde 1990.

El gráfico 2 muestra el incremento en porcentaje de unidades acumuladas por tipos de máquinas en 1996 respecto a 1995. A pesar de que algunos países reflejan las ventas realizadas durante la época de campaña que cubre el período de 12 meses septiembre-agosto, se denota un importante aumento en la demanda de cosechadoras de cereales, lo que se destaca en el gráfico. Así mismo, en los países consultados, las ventas de tractores aumentaron un meritorio 11%. Los resultados en el resto de las máquinas incluidas en las consultas arrojan, con excepciones, una disminución general, posiblemente motivada por los problemas del sector ganadero. ■



**AGROLAB 21**

Diagnóstico de suelos y cultivos  
Laboratorio de análisis

Laboratorio de **ANÁLISIS AGRÍCOLAS**

Líderes en fertirrigación

Programas de abonado

Aumento de rendimientos  
Cultivos alternativos

**SERVICIOS RÁPIDOS Y PRECIOS COMPETITIVOS**

Ciara del Rey, 39. Apto. 316. Madrid 28002.  
Tel. y Fax: (91) 519 52 51